

Bruxelles, 22 ianuarie 2019
(OR. en)

5692/19

**Dosar interinstituțional:
2018/0380(NLE)**

PECHE 30

NOTĂ

Sursă:	Secretariatul General al Consiliului
Destinatar:	Delegațiile
Nr. doc. Csie:	13731/18 PECHE 444 + ADD 1-2 - COM(2018) 732 final
Subiect:	Propunere de REGULAMENT AL CONSILIULUI de stabilire, pentru anul 2019, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupuri de stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit ale Uniunii, în anumite ape din afara acesteia - <i>Declarații</i>

În anexă, se pun la dispoziția delegațiilor declarații ale Comisiei și ale statelor membre.

**Privind schimburile de cote pentru bacaliar albastru, pește undițar și cardină în diviziunea 8c
(Spania și Portugalia)**

Spania și Portugalia vor conveni asupra schimburilor necesare de cote pentru bacaliar albastru, pește undițar și cardină în apele iberice, pentru a evita „blocajele”.

**Privind planurile de reducere a capturilor accidentale și măsurile de control (Grupul statelor
membre din apele de nord-vest, și anume Belgia, Franța, Irlanda, Țările de Jos, Spania și
Regatul Unit, precum și Comisia)**

Statele membre care cooperează în apele de nord-vest, în strânsă cooperare cu Consiliul consultativ pentru apele de nord-vest, vor pregăti un plan de reducere a capturilor accidentale pentru a se asigura că, prin intermediul selectivității sau al măsurilor de evitare, sunt reduse capturile accidentale care afectează stocurile pentru care ICES a emis un aviz de reducere la zero a capturilor pentru 2019. În acest scop, statele membre vizate vor prezenta Comisiei un plan de reducere a capturilor accidentale până cel târziu la 30 aprilie 2019. Planurile de reducere a capturilor accidentale vor include măsuri cum ar fi utilizarea unor unelte de pescuit mai selective, închiderea unor zone de pescuit, închideri în timp real, măsuri de evitare și reguli de limitare temporară a pescuitului. Acestea pot folosi ca punct de plecare cele mai recente planuri relevante privind aruncarea capturilor înapoi în mare. Planurile de reducere a capturilor accidentale ar trebui să fie adaptate speciilor în cauză și ar trebui să fie selectate din catalogul de măsuri menționate anterior, în conformitate cu caracteristicile fiecărei activități de pescuit. CSTEP va evalua eficacitatea planurilor. Președintele Grupului statelor membre din apele de nord-vest prezintă anual Comisiei, până la 1 octombrie, un raport privind progresele legate de planul de reducere a capturilor accidentale.

În conformitate cu Regulamentul privind controlul, statele membre vor întreprinde toate măsurile de control corespunzătoare pentru a se asigura că eventualele capturi accidentale care afectează stocurile pentru care ICES a emis un aviz de reducere la zero a capturilor pentru 2019 sunt absolut inevitabile și că nicio captură aruncată înapoi în mare nu depășește limitele permise de planul privind aruncarea capturilor înapoi în mare. Până la 1 iulie 2019, statele membre în cauză informează Comisia cu privire la măsurile de control luate.

Privind angajamentul de a rezolva problema „speciilor de blocaj” pentru statele membre cărora le-a fost alocată o cotă zero prin recurgerea la schimburi de cote (Grupul statelor membre din apele de nord-vest, și anume Belgia, Franța, Irlanda, Țările de Jos, Spania și Regatul Unit)

Statele membre în cauză depun toate eforturile pentru a organiza schimburile de cote necesare pentru evitarea situațiilor de blocaj pentru următoarele stocuri, acoperindu-se astfel necesitățile statelor membre cărora nu li s-au alocat cote pentru aceste stocuri:

- Cod saithe, POK 7/3411
- Limbă-de-mare, SOL/7BC
- Limbă-de-mare, SOL/5614
- Limbă-de-mare, SOL/7FG
- Cod, COD/5W6-14
- Cambulă de Baltica, PLE/56-14
- Cambulă de Baltica, PLE/7BC

Valoarea cotelor din această listă care fac obiectul schimburilor ar trebui să permită statelor membre cărora nu li s-au alocat cote să își desfășoare activitatea în mod efectiv de la 1 ianuarie 2019, acoperind capturile accidentale inevitabile estimate din fiecare stat membru.

Statele membre care beneficiază de cotele oferite la schimb vor oferi, pentru a se revanșa, cote din cele prevăzute în anexa IA la Regulamentul privind posibilitățile de pescuit.

Statele membre se angajează să depună eforturi pentru a ajunge la un compromis și pentru a organiza schimburi echitabile de cote prin utilizarea unui curs de schimb de piață sau a altor cursuri de schimb reciproc acceptabile. În lipsa altor soluții, se folosește valoarea economică echivalentă obținută prin raportare la prețurile medii ale UE din anul precedent, astfel cum sunt indicate de EUMOFA.

Privind pescuitul de recunoaștere care vizează langustina din unitatea funcțională 31 (Comisia)

Spania a formulat o cerere privind desfășurarea unor activități de pescuit de recunoaștere vizând langustina din unitatea funcțională 31, ceea ce ar permite colectarea datelor necesare privind capturile/debarcările pentru unitate funcțională respectivă. Pe baza acestei cereri, Comisia va solicita ICES:

- să estimeze nivelul capturilor cu impact minim asupra stocului, dar care ar fi suficient pentru a permite colectarea de date privind debarcările pe unitatea de efort de pescuit, care ar putea fi folosite drept indice al abundenței;
- să propună condiții specifice care ar trebui să se aplice activității de pescuit și datelor colectate, pentru ca acestea să fie utile în contextul unui indice al abundenței – și anume expediții, calendar, zonă geografică etc.

În urma avizului științific, Comisia va lua în considerare oportunitatea transmiterii unei propuneri adecvate de modificare a posibilităților de pescuit pentru 2019.

Privind merlanul din subzona 8 (Comisia)

Comisia va solicita avize științifice actualizate din partea ICES pentru stocurile de merlan din subzona 8 a ICES, care să țină seama de cele mai recente informații privind nivelurile capturilor aruncate înapoi în mare. Pe baza avizelor științifice, dacă va fi cazul, Comisia va examina oportunitatea unei propuneri de modificare a posibilităților de pescuit pentru 2019.

Privind capturile accidentale de argentină mare și de caproide (Comisia)

În ceea ce privește argentina mare, Spania a depus o cerere de excludere a subzonei 7 din TAC, care acoperă în prezent subzonele 5, 6 și 7 (ARU/567).

În ceea ce privește caproidele, Spania a depus o cerere de excludere a subzonelor 8b și 8c din TAC, care acoperă în prezent subzonele 6, 7 și 8 (BOR/678).

Pe baza acestor solicitări, Comisia va cere ICES la începutul anului 2019 să evalueze consecințele pe care aceste excluderi le-ar putea avea asupra stocurilor în cauză, în special dacă excluderile ar avea vreun impact asupra cerinței de a se garanta faptul că stocurile în cauză sunt exploatate în mod sustenabil pe termen scurt și mediu. Totodată, ICES va fi invitat să analizeze dacă folosirea altor instrumente de conservare, în absența unor TAC-uri pentru argentina mare în subzona 7 și pentru caproide în subzona 8, ar putea contribui la gestionarea sustenabilă a stocurilor în cauză.

În urma avizelor științifice, dacă va fi cazul, Comisia va lua în considerare oportunitatea transmiterii unei propuneri de modificare a posibilităților de pescuit pentru 2019.

Privind flexibilitatea între zone pentru diferitele stocuri biologice (Comisia)

Comisia va transmite ICES o solicitare de a furniza un aviz științific referitor la potențiala sustenabilitate a flexibilității dintre zone, inclusiv pe termen lung, observând că avizul științific actual indică faptul că această flexibilitate s-ar aplica și unui număr de două stocuri diferite. Vor fi prezentate următoarele solicitări:

SM	Specie	De la	La	Procentul de flexibilitate solicitat	Condiții
Belgia	Eglefin	2a, 4	7b-k	10%	5% (FR) numai 7d (IE)
Belgia	Cambulă de Baltica	7d	7fg	5%	Pescuit limbă-de-mare - capturi accidentale
Belgia	Merlan	7b-k	8	5%	Pescuit limbă-de-mare - capturi accidentale
Franța/Spania	Polac	7	8abde	5%	Există o flexibilitate de 2%
Franța	Merlan	2a, 4	7b-k	5%	numai 7d (IE)
Franța/Spania	Vulpi și pisici-de-mare	6, 7	8, 9	10%	
Franța	Cambulă de Baltica	7fg	7hjk	5%	

Privind deducerea *de minimis* pentru merlan și cod în Marea Nordului (COM și statele membre din jurul Mării Nordului)

Comisia ia act de intenția statelor membre din Grupul regional al Mării Nordului de a transmite o versiune revizuită a recomandării comune, care să modifice excepția *de minimis* pentru merlan și cod pentru navele care utilizează traule de fund (OTB, OTT, SDN, SSC) cu dimensiunea ochiului de plasă de 70-99 mm (TR2) în sudul Mării Nordului (subzona ICES 4c) și excepția *de minimis* pentru merlan și cod pentru navele care utilizează traule de fund (OTB, OTT, SDN, SSC) cu dimensiunea ochiului de plasă de 70-99 mm (TR2) în centrul și nordul Mării Nordului (subzonele ICES 4a și 4b).

Cu condiția ca planul revizuit privind aruncarea capturilor înapoi în mare să fie adoptat, după evaluarea realizată de CSTEP, Comisia va lua în considerare, dacă va fi cazul, oportunitatea de a înainta o propunere pentru o modificare în cursul anului a Regulamentului privind posibilitățile de pescuit pentru 2019, prin care să se ajusteze nivelul TAC pentru merlan și cod pentru a se ține cont de rata revizuită a capturilor aruncate înapoi în mare permise.

Privind nivelul capturilor accidentale inevitabile de merlan din Marea Irlandei (Comisia)

Comisia va transmite o solicitare urgentă către ICES de a furniza avize științifice actualizate privind nivelurile capturilor accidentale inevitabile de merlan legate de activitățile mixte de pescuit din Marea Irlandei în 2019. După primirea acestor avize, Comisia va lua în considerare oportunitatea transmiterii cât mai curând cu putință a unei propuneri pentru modificarea nivelului TAC în cadrul posibilităților de pescuit pentru 2019.

Preferințele de la Haga (Belgia, Danemarca, Franța și Germania)

Belgia, Danemarca, Germania și Franța sunt de părere că baremele pentru alocarea cotelor statelor membre au fost stabilite în 1983. Aceste bareme constituie baza stabilității relative, care reprezintă un principiu consacrat în regulamentul de bază care reglementează politica comună în domeniul pescuitului. Considerăm că preferințele de la Haga sunt contrare principiului stabilității relative.

Privind codul din Marea Celtică (Regatul Unit)

Regatul Unit solicită o revizuire a TAC pentru cod pentru 2019 în subzonele 7bc, e-k; Regatul Unit solicită, de asemenea, ca TAC să reflecte statisticile privind cantitățile debarcate în 2018, care sunt aplicate în cadrul modelului ICES de pescuit mixt în Marea Celtică.

Privind grupurile regionale (Regatul Unit)

Acolo unde Regulamentul general privind TAC și cotele pentru 2019 sau alte documente asociate fac trimitere la grupurile regionale sau la grupurile la nivel înalt, Regatul Unit ar dori să reamintească părților interesate că, după 29 martie 2019, Regatul Unit nu va mai fi stat membru și este posibil să nu mai fie în măsură să participe la aceste reuniuni sau să se implice în mod direct în deciziile sau recomandările luate de acestea.

Regatul Unit ar dori să încurajeze toate părțile interesate să convină, la momentul oportun, asupra unui mecanism care să permită luarea în considerare a punctelor de vedere ale Regatului Unit în cursul oricărei reuniuni relevante pentru Regatul Unit în timpul perioadei de tranziție.

Privind revizuirea obligației de debarcare (Regatul Unit)

Regatul Unit consideră că în primul an de punere integrală în aplicare a obligației de debarcare, este oportun ca Comisia, în colaborare cu părțile relevante, să efectueze o analiză a modului de funcționare a obligației de debarcare în toate apele și pentru toate stocurile.

Analiza ar trebui încheiată suficient de rapid pentru a putea fi avute în vedere și aplicate la timp măsuri care ar putea eventual îmbunătăți funcționarea acesteia în a doua jumătate a anului 2019, astfel cum este prevăzut.

Analiza ar trebui țină seama de toate aspectele relevante pentru punerea eficace în aplicare a obligației de debarcare, inclusiv:

- nivelurile TAC;
- modul de funcționare a schimburilor de cote, în special în ceea ce privește stocurile pentru care nu există avize TAC;
- punerea în aplicare a interdicției sau eliminarea TAC pentru stocurile relevante.

Privind preferințele de la Haga (Irlanda)

Irlanda consideră că preferințele de la Haga constituie o parte integrantă a stabilității relative, reflectând necesitatea protejării nevoilor specifice ale regiunilor în care populațiile locale depind în mod deosebit de pescuit și de sectoarele economice aferente. Acest lucru este recunoscut explicit în politica comunitară în domeniul pescuitului și a fost consacrat în Regulamentul nr. 170/1983 al Consiliului, în Regulamentul nr. 3760/1992 al Consiliului și în Regulamentul nr. 2371/2002 al Consiliului. A fost ulterior reafirmat în Regulamentul nr. 1380/2013 al Consiliului.

Privind mecanismul de schimb de cote (Letonia)

Letonia consideră că demersul inițiat de membrii Grupului statelor membre din apele de nord-vest pentru a rezolva problema speciilor de blocaj prin intermediul unui mecanism de schimb de cote ar trebui considerat o soluție ad-hoc, aplicabilă apelor și speciilor menționate în prezentul regulament și limitată la acestea. Această propunere nu ar trebui să aducă atingere niciunei alte abordări care ar putea fi considerată cea mai adecvată soluție pentru problema speciilor de blocaj în alte regiuni, inclusiv în Marea Baltică, unde Letonia continuă să fie de părere că cea mai potrivită soluție este aplicarea flexibilității între specii, care a fost utilizată pentru a soluționa problema în Marea Baltică până în prezent.
